

ГОРД ПЕЧОРА

№ 4 (1608)

1941 во

Январь

12-од лун,

воскресенье.

ВКП(б) Изъваса рай-
комлѳн да райсовет-
лѳн орган

Образцовя дасътысьны тувсов гѳра-кѳдза кежлѳ!

Коймѳд Сталинскѳй пятiletкалѳн вѳльѳд воѳ пырѳмкѳд да XVIII-ѳд Ставсоюзса партийнѳй конференция вѳсьѳм йылысь ВКП(б) Центральнѳй Комитетлысь шубѳм встретитѳмкѳд йитѳдын миян районувса колхозъяс вылын кыпидлунѳи сюртчисны XVIII Ставсоюзса партконференция нима социалистическѳй ордынсьѳмѳ. Найѳ асланыс водзѳ бѳсталисны конкретнѳй кѳсийсьѳмъяс тувсов гѳра-кѳдза кежлѳ образцовя дасътысьѳм да 1941 воны вылын урожай шедѳдѳм кузя. Кыдз промышленностьса, транспорта да мукѳд отрасльса рабочѳйяслѳн, сѳдз жѳ и миян районувса колхозъясса колхозникъяслѳн кыптис выль политическѳй да производственнѳй активность. Найѳ кѳсийны ВКП(б)-лысь XVIII конференция встретитны колхознѳй строй ѳнмѳдѳмын выль гырьсѳдъжык вермѳмъяс шедѳдѳмѳн.

Социалистическѳй соревнование развернитѳм подув вылын районувса уджык колхозъяс боевѳя бѳсътчисны гѳра-кѳдза уджыс нубѳдиг кежлѳ. Сѳдз, орденосѳй „Путь Ленина“, Менжинский нима, „Победа“, Куйбышев нима колхозъяс ѳнѳ кежлѳ 100 прѳцент вылѳ засыпайтисны бур качества кѳйдысьяс, нубѳдсьѳ сельскохозяйственнѳй инвестарь ремонтируйтѳм, куйѳд новлѳм, потш да майѳг заготовитѳм.

Но колѳ шуны, мый районувса колхозъяслѳн ѳнѳ кежлѳ вѳчѳм уджыс сѳмын на лѳѳ начинаниеѳн, либѳ медыс образцовя дасътысьны гѳра-кѳдза уджыс кежлѳ колѳ вѳчны уна на да серъзнѳй уджыс. Став позянлунъяс имеитчан дырйи район пасъта кѳйдыс фондъяс засыпайтан план, ид кѳйдысьыс кындзи, век жѳ ѳз ло выполнитѳма. Зѳр кѳйдыс засыпайтѳма 79,5 прѳцент вылѳ, сѳю кѳйдыс—98,7 прѳцент вылѳ да картофель кѳйдыс сѳмын 66 прѳцент вылѳ. Кѳйдыс фондъяс засыпайтѳм кузя медся ѳмѳль положениыс „Коймѳд Пятилетка“, Молотов нима, „Выль сикт“, Калинин нима да „Северная коммуна“ колхозъясны.

Торъя колхозъясны сѳдз жѳ кыпкuttѳма относитѳмы и кѳйдыс хранитѳмѳ. Сѳдз, „Трактор“ колхоз, кор картофель кѳйдысѳн ѳбеспечитѳма сѳмын 70 прѳцент вылѳ, то та лыдысь сѳистисны 25 центнер картофель; Киров нима колхозын картофель кѳйдыслысь часть кынтисны, Калинин нима да „Север-

ная коммуна“ колхозъясны ид кѳйдыс засыпайтѳмны улын векожестыѳс да вылын влажностыѳс, мый вѳсна кѳдзыд кадын ид кѳйдыс дзѳнънас кыномѳа чукѳръясьѳ да шоньд кад дырйи вермас ставнас портитчыны. Кѳйдыс сохранитѳм вылѳ колѳ сетны ыджыд внимание да быд лун прѳверяйтны. Колѳ сѳдз жѳ прѳверяйтны векожестъ да став тырмытѳм кѳйдыс тайѳ жѳ лунъясьѳ быд колхозлы колѳ 100 прѳцент вылѳ засыпайтны, а та вылѳ ѳм став позянлуныс.

Сѳдз жѳ колѳ шуны и сы йылысь, мый куйѳд новлѳм да пѳим, торф заготовитѳм район пасъта мунѳ вывти ичѳт ѳдъясѳн. ѳнѳ кежлѳ куйѳд петкѳдѳма на сѳмын 22 прѳцент вылѳ. Торъя колхозъяслѳн (Калинин нима, „Выль сикт“) скѳткартаяс дорын куйѳд куйѳлѳ ыджыд запасын, но му вылѳ ѳз быд во петкѳдѳсы колана мында, а тайѳ ѳна менайтѳ вылын урожай получитѳм вылѳ.

Тайѳ важнѳй удж дѳнас став серъзнѳстѳн относитѳѳ „Путь Ленина“ колхоз, кодѳ январь первой лун кежлѳ план серти куйѳд петкѳдѳс 91 прѳцент вылѳ и сѳйѳ быд во пѳлучайтѳ вылын урожай, но мукѳд колхозъяс, куйѳд петкѳдѳмѳ век на сѳмын заводитѳны. Сѳдз, Молотов нима, „Северная коммуна“, „Красная заря“ да Калинин нима колхозъяслѳн ѳнѳ кежлѳ куйѳд петкѳдѳма сѳмын 5—7 прѳцент мында да дзык та вѳсна тайѳ колхозъяс быд во пѳлучайтѳны улын урожайность. Тайѳ колхозъясса веськѳдлысьяслы колѳ гѳгѳрвоны, мый кымын ѳндъжыка му обработка вылѳ понданьд пуктыны труд да кымын ѳндъжыка почваѳ сѳтаньд удобрение, сѳмын уджык понданьд бѳсътны урожай.

Вылын индѳм фактъяс вѳсъталѳны, мый тувѳв гѳра-кѳдза кампание кежлѳ дасътысьѳм район пасъта мунѳ ѳна тырмытѳма, ичѳт ѳдъясѳн, а та могысь ѳнѳ став колхозъяс, райзоса, партийнѳй да советскѳй организациаяс водзын колѳ лоны боевѳй мѳгѳн—ВКП(б)-лѳн XVIII-ѳд Ставсоюзса конференция нима социалистическѳй ордынсьѳм пасъкыда развернитѳм подув вылын, гѳра-кѳдза кежлѳ дасътысьѳмын быдлунся веськѳдлѳм кѳтыртѳмѳн ѳбеспечитны 1941 вося февраль 15-ѳд лун кежлѳ гѳра-кѳдза уджыс-лѳн став вил кузя образцовя дасътысьѳм.

С. М. Киров нима „Динамо“ завод бердса 7 номера ремесленнѳй училище библиотеканы (Москва).



Шуйгасянь веськыдвылѳ: ученикъяс В. Игнаткин, В. Гудков, В. Паршин, А. Бородин да библиотекаръ А. Королькова.

ТАСС-лѳн фѳто.

Ленинскѳй лунъяс кежлѳ гѳтѳвитчѳм

Став страна пасъта развернитчис ленинскѳй лунъяс кежлѳ гѳтѳвитчѳм.

Предприятиясны, учреждениясны да учебнѳй заведениясны котыртавсьѳны беседаяс, докладъяс да лекцияяс, кодъяс посвятитѳмаьс В. И. Ленин кулан лунсянь 17 во тырѳмлы.

Москваса клубъясны вѳчсьѳны докладъяс татшѳм темаяс вылѳ: „ѳти странаын социализмлѳн победа йылысь Ленин—Сталинлѳн учение“, „17 во Ленинтѳг ленинскѳй туй кузя, Сталин ѳрт веськѳдлѳм улын“.

Парткабинетъяс да библиотекаяс организуйталѳны Ленин йылысь художественнѳй литература-

лысь выставка.

Деятельнѳя дасътысьѳны ленинскѳй лунъяс кежлѳ Ленинградса уджалысь йѳз. Сѳдѳ посетительяслѳн притокыс В. И. Ленинлѳн филиал музейѳ да квартира музейѳ, кѳнѳ олѳс да уджалѳс пролетарскѳй революциялѳн гениальнѳй вождѳ.

Смоленѳйса историческѳй Ленинскѳй комнатаын экскурсантъяс ыджыд волнениеѳн видлалѳны сохраничъыс вещияс, комнаталысь бур обстановка, кѳнѳ олѳс Владимир Ильич Октябрьскѳй штурм лунъясьѳ да Великѳй Октябрьскѳй Социалистическѳй революция бѳрын медводдза тѳлысьясѳ.

(ТАСС).

Булунскѳй лыжникъяслѳн переход

Заполярнѳй селениеса Булунскѳй комсомолецъяс (Якутскѳй АССР) организуйтисны 200 километр сайѳ лыжнѳй переход. Налѳн туйыс мунѳ тундра пыр. Водзѳ двайгытчыны ковмас

полярнѳй вой условиясын, кѳдзыдъяс дырйи, код достигайтѳ 50 градусѳдз. Переход лѳѳ Краснѳй Армиялѳн XXIII годовщина нима локтан кросс кежлѳ дасътысьѳмѳн.

(ТАСС).

Бюджет вопросъяс кузя конгрессѳ Рузвельтлѳн послание

США-са президент Рузвельт бюджет вопросъяс кузя конгрессѳ специальнѳй посланиеын предлагайтѳ ассигнуйтны локтан во кежлѳ военнѳй нуждаяс вылѳ (июльсянь заводитѳмѳн) 10.881 миллион доллар. Тайѳ США-ын мирнѳй кадѳ медсягырьсь военнѳй расходъяс. Колян бюджетнѳй воын найѳ вѳлѳны 7 пѳв ѳтшаджык. Военнѳй расходъяс ѳна кыптѳмкѳд йитѳдын Рузвельт предлагайтѳ резкѳя сократитны уджтѳмалысь-

яслы, томѳбзлы да невоеннѳй значенияе государственнѳй строительствояс вылѳ ассигнованиеяс оказитѳм.

Военнѳй расходъяссыс кындзи Рузвельт рекомендуйтис нѳшта ассигнуйтны дополнительнѳй средствояс, сумма укажитѳтѳг, странаяслы ѳсѳг сѳтѳм могысь, „кодъяс дорысьѳны нападениеяссыс да налы управлениын выль формаяс навязывайтѳмысь.“

(ТАСС).

Эстонияса КП(б) ЦК-лѳн став бѳрйысьысыс дорѳ обращение

Эстонияса КП(б) ЦК ѳбрѳтитчис республикаса бѳрйысьысыс дорѳ чуксалѳмѳн ставлы, кыдз ѳти, январь 12 лунѳ явитчыны выбор вылѳ.

—Эстонскѳй ССР-ѳн Советскѳй Социалистическѳй Республикалѳн Союзѳ пырѳм—указывайтсыѳѳ обращениеын,—сетѳс позянлун эстонскѳй трудовѳй народлы ѳвны Сталинскѳй Конституция лучъяс улын, пѳльзуйтчыны благоясѳн, кодѳс завоейтѳс советскѳй народ. Эстонскѳй народ пыр кутас помнитны да сѳйѳ некѳр ѳз вунѳд, мый Эстонияѳс Советскѳй Социалистическѳй Республикаяс Союзѳ примитѳм йитчѳма Советскѳй Союзса народъяслѳн братскѳй ѳсѳг сѳтѳмкѳд.

Обращение помассѳѳ кывъясѳн:

—1941 вося январь 12 лун должен лоны Эстонскѳй народлѳн великѳй праздник лунѳн, сы вѳсна, мый „миян бѳрйысьѳмъяс являйтѳны став мирын единственнѳйѳн, збылысь свободнѳйѳн да збылысь демократическѳйѳн“ (Сталин). (ТАСС).

Достойнѳя встретитам партиялысь XVIII-ѳд конференция

Став советскѳй народ ыджыд кыпидлунѳн встречайтѳны ВКП(б) ЦК-лысь XVIII Ставсоюзса партконференция чукѳртѳм йылысь решение да конференциялысь восян лун выль производственнѳй победаясѳн встретитѳм могысь бѳсталѳны ас выланыс конкретнѳй кѳсийсьѳмъяс.

Изъва РО НКВД бердса став сотрудикуяс конференция вѳсьѳм йылысь решениеѳн тѳдмасьѳм бѳрын шуисны боевѳй да полититическѳй подготовка кузя выль вермѳмъяс шедѳдѳмѳн достойнѳя встретитны конференциялысь восян лун.

Паскъыда развернитны лыжнѳй спорт да февраль 15 лунѳдз став сотрудикуяс-яслы, кодъясѳе допуститѳма врачѳн, сѳайтны ГТО значек кузя тѳвся нормаяс да сѳдз жѳ сѳайтны ПВХО значек вылѳ нормаяс.

Шуцены нѳшта вылѳ кыпѳдны быд сотрудикулысь политическѳй подготовка да примитны активнѳй участье уджалысь йѳз пѳвсын агитационно-массовѳй удж нубѳдѳмын.

Канев.

Вөрлэдзём кузя первой кварталса план срокысь водз тыртём лоё Ставсоюзса партийной конференциялы медбур производственной пöдаркиён

Коми АССР-са лесной промышленности став рабочёйяс, инженерно-технической работниьяс динö

„Вычегдолес“ трестса Паль леспромхозысь рабочёйяслөн, инженерно-технической работниьяслөн да служащёйяслөн

О Б Р А Щ Е Н И Е

Дона ёртьяс! Ми, Вычегдолес трестса Паль леспромхозысь рабочёйяс, инженерно-технической работниьяс да служащёйяс, кызди и мян необьятнöй рöдинаса став уджалысь йöз, зэв ыджыд кыпыдлунон встретитим 1941 вося февраль 15 лунö XVIII Ставсоюзса партконференция чукöртём йылысь большевикьяс партиалөн Центральной Комитетлысь решение.

Став сöветской народ, кодi топыда сплотитчöма Ленинлөн—Сталинлөн великой да непобедимой знамя гöгөр, олö öни öти мöвпөн сы йылысь, кызди бурджыка ознаменуйтны конференциялысь восясьём.

Мян коллектив шедöдiс таво не ичот успехьяс. Вөрлэдзём кузя годовöй план декабрь 25 лун кежлö тыртёма пöрдчём кузя 109,5 прöцент вылö да кыскасьём кузя—104,7 прöцент вылö. Торйөн бура уджалiс Маджа вöрпунктса коллектив, кодi тайö жö лун кежлö годовöй план тыртiс пöрдчём кузя 111,1 прöцент вылö да кыскасьём кузя—110,9 прöцент вылö.

Замечательнойсь уджлөн показателясыс мян водзынмунысь бригадаслөн, звеноаслөн, торья пöрдчiсъяслөн да кыскасысьяслөн. Иван Назарович Плосковлөн пöрдчiс бригада, 5 морт, таво вöчiс 1000 кубометрысь уджыкөн бригадаса быд шлен вылö. Лунья шöр кодь производительностье тайö бригадын составляйтö 11—12 кубометрөн морт вылö, 4,5 кубометр норма дырйи. Татшöм жö успехөн уджалö Егор Николаевич Белыхлөн звено, кодi лунья нормаяс тыртö 200 прöцентсь не өтшаджык вылö. Маджа вöрпунктса пöрдчiс-стахановецьяс комсомолец Василий Иванович Кокушев, Артемий Павлович Потапов, Михаил Дмитриевич Лыткин, Петр Михайлович Маслов 1940 воын пöрдiсiны быдөн 1.400 кубометрөн.

Пöрдчiс-стахановецьясысь оз кольччiны и кыскасысь-стахановецьяс. А. В. Нестерова, Ирина Сизова да унабн мукöдьяс вöр кыскалём вылын лунья нормаяс тыртöны 160—180 прöцент вылö.

Тайö успехьясö ми шедöдiм социалистической ордiнсьём да уджын стахановской методьяс паськыда применяйтём подувылын, участокьяс вылын

производственной процесьяс правильной органиуйтёмöн да новичокьясöс уджö велöдём бура котыртёмöн. Октябрьводз-вывса социалистической ордiнсьёмын мян участуйтiсны став вöрпунктьяс, вöрчастокьяс, бригадас да звеноас, рабочёйяслөн став коллектив. Тайö сетiс мянлы позанлун срокысь водз тыртны вöрлэдзём кузя октябрьской да ноябрьской планьяс. Ыджыд кыпыдлунон ми босытчим бöрiнсьёмводз-вывса социалистической ордiнсьёмö. Сетны страналы 16—17 сюрс кубометр вося планысь вывтi—татшöм обязательство ми босытiм бöрiнсьёмьяс честь кузя и тайöс лöб чествөн пöртöма олöмö. Вөрлөн быд лишной кубометр ёнмöдö мян рöдиналысь эконоимической да оборонной вынйöр, и та вöсна ми тышкасым став активностён.

ВКП(б)-лысь XVIII Ставсоюзса конференция ознаменуйтём могысь Паль леспромхозса рабочёйяслөн, инженерно-технической работниьяслөн да служащёйяслөн коллектив кöсiй февраль 15 лун кежлö тыртны 1941 вося первой кварталысь кык тöлысьса задание, мый составитас, примернö, 35 сюрс кубометр пöрдчём кузя да 55 сюрс кубометр кыскасьём кузя. Та могысь асланым коллективын ми нöшта ёнджыка паськöдам социалистической ордiнсьём да стахановской движение, нöшта бурджыка кутам тышкасыны быд пöрдчiсён, кыскасысьён, навальщикён, свальщикён вылын производительность шедöдём вöсна, уджалан лун максимальной уплотитём вöсна, СССР-са Верховной Сöвет Президиумлысь тавося июнь 26 да июль 10 лунся Указьяс олöмö пöртём вöсна.

Ми чуксалам вöтчiны мян пример бöрся республикасысь лесной промышленностиса став лесозаготовительной предприятiеясе, став пöрдчiсьясе, кыскасысьясе, трактористьясе, шоферьясе, инженерно-технической работниьясе да служащёйясе.

Вөрлэдзём кузя первой кварталса план срокысь водз тыртём лöб Ставсоюзса партийной конференциялы медбур производственной пöдаркиён. Мян пöвсeсь быдөнлөн чeстя делö—обеспечитны партиа-

лы, страналы татшöм пöдарок. ВКП(б)-лөн XVIII съезд лесной промышленностиса став работниьяс водзын сувтöдiс мог—пöмавны лесной промышленностьлөн бöрöкольччöмкөд. Та вылö государство лöсьöдiс став условияс да позанлуныяс. Делöсь, сёмын мян сайын. Мянсянь требуйтчö четкость, оперативность, деловитость, уджын энтузиазм, государственной планьяс тыртны да содтöдөн тыртны кöсiём.

Вайö жö, ёртьяс, кутам уджавны образцовя да 1941 во вöчам переломной воён, медым мян республикаын өз ло ни öти кольччiсь лесозаготовительной организация.

Ёнджыка паськöдам вöр вöсна, социалистической строителствоын выль успехьяс вöсна ВКП(б) XVIII Ставсоюзса конференция нима социалистической ордiнсьём!

Митинг вылын присутуйтeсьяс поручитём серти кырымалiсны: Паль леспромхозса директор **С. Шевелев**, леспромхозса директорöс вежысь **И. Даньшиков**, леспромхозса парторг **Е. Забоев**; вöрпунктса начальникьяс: **И. Туркин, И. Белых, А. Нестеров**; месткомса шленьяс: **А. Сырцев, Н. Пасечный**; леспромхозса стахановецьяс: **С. Плосков, Е. Белых, И. Плосков, А. Цывунин, И. Белых, Н. Петрухнов, В. Лихорадин, И. Сизова** да мукöдьяс. Ставыс 40 морт.



Петроградской районса 5-од детской садысь (Ленинград) воспитанницаяс, „Электроприбор“ завода работницаяслөн челядь Тамара Лялина (шуйгаладорсянь) да Тамара Трусова.

ТУВСОВ ГÖРА-КÖДЗА КЕЖЛÖ МТС ДАСЬТЫСЬÖ ОМÖЛЯ

Öни мян республикаса став колхозьяс, МТС-яс усиленной дасьтысьöны локтан тувсов гöра-көдза уджьяс нуöдiг кежлö. Быд колхоз, МТС босыталöны ас выланьс социалистической обязательствояс, тувсов гöра-көдза кампанiе кежлö образцовй дасьтысьёмöм обеспечитём могысь да с.в.

Юавсьö, кызд жö дасьтысьö Мохчаса МТС локтан гöра-көдза уджьяс нуöдiг кежлö? Дерт, тайö абу выльтор, либö колiс нин уна тулыс, унаысь нин вöли нуöдöма тулыс кежлö дасьтысьём да практикаыс петкөдлö, мый кымын бурджыка да аскадын нуöдан подготовка, сымын успешнойджыка нуöдан гöра-көдза уджьяс да сымын ыджыдджык возможностьяс лöбны вылын урожай полочитём вылö. Тайö и гöгөрвоана да ыджыд доказательство оз ков. Но мыйлакö Мохчаса МТС, кызд кольбём воын, сiдз жö и тайö воын тувсов гöра-көдза кежлö дасьтысьём нуöдö вывтi омöля.

Тракторьяс ремонтуйтём мунö вывтi ньöжйөн. Тайö медводз артмö сы вöсна, мый МТС-са директор Старцев ёртөн омöля сетсьö внимание тракторьяс ремонтуйтём вылö, колана условие абу создайтöма. Сiдз, ремонтной мастерскойын иментчö öти көрт пач, но сiйö шонтыны мастерской оз вермы, мастерской көдзыд, рабочй места грязной, лöсьöдтём. Ремонт нуöдан инвентарь изношенной. Медым приступитны ремонтö, трактористлы первой колö корсыны да лöсьöдны ремонтной материал. Трактористьяслы удж нуöдём вылö нарядьяс сетсьöны сыён удж помалём бöрын, кодöс трактористөн нин лöб вöчöма механикөн тшöктём серти. Татшöм ногөн трактористьяс

яс удж вылö наряд иментём вöсна оз и тöдны мый да кутшöм удж налы колö вöчны. Став татшöм условие вöсна удж производительность вывтi улын. Лунся удж норма ремонт вылын уджалысь трактористьяс выполняйтöны сёмын 50—60 прöцент вылö.

Иментчан став тайö тырмытöмторьясыс МТС-са директор Старцев ёртöс должен вöли тревожитны, сыён колi примитны став позяна мераяс, бöрöкольччём бырöдём могысь. Но мый артмö, примитiс-ö Старцев ёрт став колана мерасö? Эз, а мөдәррö, сiйö тракторьяслысь ремонт усилитём местаö кык трактористöс — Немчинов да Батманова ёртьясö (кыкнаныс ВКП(б) членö кандидатьяс) пуктöма МТС-лы пeс заготовитём да пилитём вылö, а мастерскойысь кузнеч Чупров ёртлы сетöма аслас содержаниеөн отпуск, кодөн грубөя нарушитiс СССР-са Верховной Сöвет Президиумлысь июнь 26-од лунся Указ.

Тракторьяс, сельскохозяйственной машинаяс да инвентарь ремнтиуйтём кузя график ёнöдз абу составитöма, ремонт вылын уджалысьяс да асьныс МТС-са руководительяс оз тöдны кутшöм кад кежлö лöб помалöма ремонтной уджьяс да мый гöгөр колö мобилиуйтны МТС-са уджалысьяслысь внимание.

Сiдз жö колö пасыны и сiйö, мый политической часть кузя МТС-са директорлөн помощник Терентьев ёрт омöля обрашайтö внимание партийно-массовой удж нуöдём вылö. Партсобраниеяс вылын производственной вопросьяс оз обезуджайтeсьны, трактористьяс пöвсeн политической удж оз нуöдeсь, социалистической ордiнсьём абу котыртöма да с.в. Парт-организация сiдз жö омöля тышкасьö и производство вылысь тырмытöмторьяс бырöдём вöсна, өз котырт рабочёйясе директорлысь приказьяс стöча олöмö пöртём вылö, мый вöсна и талун кежлö Мохчаса МТС-ын ремонт нуöдёмын удж котыртём кузя иментчöны уна тырмытöмторьяс.

МТС бердса парторганизациялы да директор Старцев ёртлы колö гöгөрвоны, мый гöра-көдза кампанiе нуöдёмлөн успехыс мөдас решайтeсьны сы кежлö öнiсянь большевикскöя дасьтысьёммысь, сiдз кö öни тувсов гöра-көдза нуöдiг кежлö дасьтысьёммысь öдьясö колö дамындаавны да став иментчан возможностьяс исползуйтны тырвылö.

Вөвъяслон абортъяс

Миян партия да правительствостоян тәжәдәсыны социалистическәй скәтвидзәм паськәдәм вәсна. Вөвъяслысә качествә бурмәдәм да сылысә юрид содтәм вәсна. Та вәсна тышын первой вниманиә колә сетны кәбылаяслы правильнәй ухәд да содержание котыртәм вылә, а сідз жә тыра кәбылаясә 6 тәлысә бәрын 2 тәлысә кежлә да чанясәм бәрын 15 лун кежлә сәкәд уджәясәсә освободитәм стәча соблюдайтәм вылә.

Но колхозясын овлывләны оз әтша случайәсә, кор ветперсоналән сетәм указаниәс оз выполняйтәсыны да, мый вәсна унаысә кәбылаясәдә овләнны выкидышясә. Выкидышясә вермәны лоны разнәй пәлбәс причинясысә: омәль ухәдысә, сәкәтә уджәдәмысә да с. в. Тыра кәбылаясәсә видзәмын да әксплоатируйтәмын режим нарушайтәм вәсна.

Выкидышясә овләнны кык пәлбәс: Инфекционнәй инеинфекционнәй. Инфекционнәй выкидыш вызывайтәчә микробяслән особәй паразитнәй группән, кодә организм сүрә пищеварителнәй аппарат пыр, заразитчәм кәрымяслән, ваән, да провикнитә тыра вәвлы маткадз, кәни вызывайтә паталогическәй процессясә да мыйысә ләбә плодлән аборт. Тайә висәм дырйиысә выкидыш ләбә разнәй кадын: 4 либә 8 тәлысә бәрын, а медясә овлывлә 9—10 тәлысәсын. Мукәд дырйи чаня рәдйтчә ловяән, тырвыйә новләдлән бәрын, но сийә век жә коләбә нежизнеспособнәй, слабнәй да рәгәд висәм. Вәдз выкидыш дырйи плод пәтә

кокни, мукәд дырйиысә разрываитчәтәм оболочкәән. А дырджык новләдлән бәрын родясә прәйдитәны вывтә сәкәкәд, частә овлывлә плодлән неправоильнәй расположитчәм да татшәм род дырйи кәбыла вермә воны куләмәдз.

Татшәм выкидышысә водзвылын вәвлән нинәм торяланясысә оз замечайтәсы, сәмын мукәд дырйи аборт заводитчәгән вәвлән кынәмысә да вәра ләбны отәчнәйән, бырә апетитысә да с. в.

Тайә висәмысә вермә әдйә передайтәсыны висәсысә кәбылаясән здорәвәйясы. Тайәсә прәдупредитәм могысә висәсысә да подәзрителнәй кәбылаясәсә колә пырысә пыржә торйәдны, найәсә исәледуйтәны да приступитны лечитәм. Выкидышә да оболочкәсә сразу жә колә сотны, либә гуавны муә, мед джуджтаысә вәлә 2 метрысә не лякыджык. Висян вәвлысә олан помещение колә бура чиститны да дезинфицируйтны, а сідз жә колә дезинфицируйтны сы бәрсән ухаживайтан предметясә да инвентарь, креолин раствәрән либә хлорйәй известяән. Колясә кәрымясә колә сотны, а куйәд обеззараживайтны биологическәй способән.

Частә вәвләнны колхозясын вәвъяслән некүтшәм висәмәятәгә выкидышясә. Татшәм выкидышясысә медясә частә вәвләнны тыра явәясә бәрсә неправоильнәй ухаживайтәм, найәсә содәжитәм да сәкәкәд уджәсә вылын испәлзуйтәм вәсна. Сідз жә выкидышясә әдйә вермәны лоны чаня вәвъясәсә недәбәрокәчественнәй кәрымяслән вердәмысә, кәдзәд ваән юкталәмысә, найәсә әдйә

вәтләдләмысә да с. в. Татшәм абортясә дырйиысә вәвъяслән некүтшәм висәм оз появитчы, а выкидыш вермас лоны разнәй тәлысәын да бәд местаны: конюшняын, уджаләгән да мукәдлаын.

Мед әскә избәгайтны тайә выкидышясысә, колә медводз чинтыны тыра кәбылаясәсә нагрукә. Рабочәй вәвъясә серти налы нагрукә колә лоны чинтәма 30—40 прәчәнт вылә. Дзик оз позә испәлзуйтны найәсә крутәй, резкәй поворотясә да срывкаясә уджәсыны, а сідз жә әти лунясысә дырджыкя ветдан туйясә вылын. 6 тәлысә мысти тырсяләмын да чанясәм бәрын 15 лун чәж кәбылаясәсә колә освободитны быдәкәсә сәкәкәд уджәсысә, оз позә вердны пәдәм, сәсә да кын кәрымән. Обязателнәй колә ләсәдны кормәвәй рацион: быд лун сетны 15 граммән повареннәй сов да, бур качествәо кәрым. Оз позә юктавны юкәмысә вайәм кәдзәд ваән, ва шәнтәм вылә колә специальнәй имейтны посудясә. Чанясә периодын кәбылаясәсә бур поводдә дырйи быд лун колә петкәдлыны 1 час кежлә ывла вылә. Тайә ставсә бура соблюдайтәмән да оләмә пәртәмән сәмын ми вермам прәдупредитны вәвъяслысә выкидышясә.

Әни колхозсә весәкәдләсысә, конюхясысә ыджыд вниманиә колә сетны чаня вәвъяслысә правильнәй ухәд да содержание пунктәм вылә. Колә стәча соблюдайтны зооветеринарнәй требованиәсә да некүтшәма не допускайтны выкидышясысә случайәсә.

А. Глазачев.

Сиктәсәвет сюртчис ордйысәмә

Кельчиур сиктәсәветлән 1940 вося декабрь 28 лунә вәлә сессия, кәни тәдмасясыны Ставсоюзсә XVIII партинәй конференция вәсәтәм йылысә Центральнәй Комитәтлән рәшениәән. Мед әскә ВКП(б) XVIII-әд Ставсоюзсә конференция вәстрәтитны выль, гырысәджык производственнәй побәдәясән, сессия вывса участникясы шуисны сюртчыны социалистическәй ордйысәмә.

Конференция чәстә кузя кәсийсыны сиктәсәвет пасьтә тайә вося сезоннәй вәрләдзән план выполняйтны 100 прәчәнт вылә пәрдәм кузя январь 20 лун да кыскәм кузя февраль 10-әд лун кежлә. Не допуститны вәрын уджалысә вәвъяслысә истәчәйтчәм да жуғласәмәясә. Бурмәдны вәрын уджалысәсә культурнәй обәслуживайтәм: обәсечитны периодическәй литератураән, нуәдавны лекциясә да с. в.

Январь 5-әд лун кежлә сиктәсәвет пасьтә став колхозәсә обәсечитны 100 прәчәнт вылә кәйдысән. Сельхозинвентарь ремонтируйтәм помавны февраль 10 лунәдз, кәйдысә чиститәм январь 20 лунәдз. Планын индәм став куйәд да торф 100 прәчәнт вылә петкәдны февраль 15 лунәдз, пәим ставнас чукәртны февраль 10 лунәдз. Тырымән мында заготовитны потш да майәг февраль 20 лунәдз;

Сиктәсәвет пасьтә 1941 вося I кварталысә обязательнәй поставкаясә да сәбма платяжясы кузя план тыртны февраль 15 лунәдз;

Не допуститны скәтлысә ниәти падеж да скәтвидзәм бурмәдәм могысә тырвыйә выполняйтны скәтвидзәмын прәдәвикяслән районнәй совещаниәән бәсәтәм кәсийсәмәясә;

Февраль 15 лун кежлә выполняйтны гравий кыскәм кузя 1941 вося план. Став йәзәсә шымыртны текущәй политика, междунәроднәй положение да мукәд вәпрәсәсә разясәнйәтәм кузя агитационно-массовәй уджән да тайә подув вылын мобилизуйтны массаәсә хозяйственнә-политическәй могясысә срокысә водзә выполняйтәм вылә.

Бәсәтәм обязательствәясә кәсийсым выполняйтны указитәм срокясысә кежлә, кодә ләб мянсян медбур пәдарәкән XVIII әд партконференциялы да тайә пунктясән вызывайтам ордйысәмә Красноборскәй сиктәсәветәсә.

Сессия поручитәм серти договор кырымәләнны: **С. Артеев, П. Вонув, Филиппов да Канев** әртясы.



Тулскәй индустриальнә-механической техникумысә студентка, обороннәй уджын отличница, пулеметнәй кружокын руководител комсомолка Л. М. Далотнина дасәтысә кружокын занятиә кежлә. ТАСС-лән фото.

Комсомоллән дисциплина да организованность йылысә

Воспитайтны томйәзәсә сознательнәй дисциплина духән, прививайтны наә сәтшәм качествәсә, кыдз организванность, подтянутость да отзывчивость являйтчә комсомоллән важнейшәй могясысә пәвсысә әдйән. Социализм странасә том морт должән отличайтчыны топыд, вына характерән, цель достигнитәмын настойчивостьән да упорствәән, кужәмән, әдйә, әнергичнәй да деләвәя выполняйтны сылы поручитәм любәй мог да с. в.

Комсомоллән мог—организуйтны, сплывайтны, ас бәрсәсысә нуәдны коммунизм стрәйтәмә мукәд массаәсә, налы прививайтны большевистскәй дисциплиналысә дух. Та вәсна комсомол ачысә должән лоны дисциплинированнәйән. ВЛКСМ-лән уставын гижәма: „Комсомольскәй

дисциплина стрәгәя соблюдайтәм являйтчә комсомолсә пленяслән да став комсомольскәй организациалән первейшәй обязанностьән“.

Но ВЛКСМ-лысә уставсә выполняйтәм йылысә мукәд дырйи торя комсомольскәй руководителясә да комсомолецясысә вунәдны да әткымын комсомольскәй организациясын частә нарушайтчә устав, орласәдны комсомольскәй дисциплиналән подувясы.

Быд комсомольскәй организацияын большевистскәй прәраоклән элементарнәй условиеән являйтчә—ВЛКСМ пленяслысә да кандидатясысә правильнәй ухәд пунктәм. Но мян әмәсә на уна комсомолецясысә, кодясысә организациясын мунигән вунәдны выполняйтны асынысә әл-

ментарнәй долг—снимитчыны учетысә.

Сідз, зооветтехникум бердә комсомольскәй организацияын учет вылын сулалә 54 комсомолец, а фактически ляддысәсә 32 комсомолец. Әниә кәдәдз әз снимитчыны учетысә Рочев Н., П., Сметанин Г., Вокуев Г. А., Семяшкин П., Терентьев И. да мукәд комсомолецясысә. Пәдучилищә бердә комсомольскәй организацияын учетын сулалә 35 комсомолец, а збылысәсә имейтчә 21 комсомолец. Татшәм жә фактыясысә вәстрәчайтчәны „Путь Ленина“ колхоз бердә, Изьва НСШ бердә да мукәд комсомольскәй организациясыны. Киров нима колхоз бердә комсомольскәй организациясысә комсомолец Хозлинов дзәнь во нин уджаләгәсәстрахын, но векна абу снимитәма учетысә да с. в. Тайә әртясысә дорәс әскә унаысә нин шыасысләсны комсомольскәй организациясысә, но әнәдз

колә результаттәг.

Комсомольскәй собраниеясысә—первичнәй организациясын әм высшәй руководящәй орган, код внутрисоюзнәй дисциплинаә воспитайтәмын являйтчә важнейшәй средствәясә пимә әдйән. Но районувсә торя комсомольскәй организациясын собраниеясысә регулярнәй нуәдсәдны вывтә гежәда. Например, райздрав бердә первичнәй комсомольскәй организацияын (секретарь Меньшенина), сийәсә секретарьән бәрийәмын әз на нуәдлы ниәти собрание, кәтә кадәсә колис нин 5 тәлысә. „Трактор“ колхоз бердә, типография да судверфь бердә комсомольскәй организациясынын собраниеясысә заводитчәны пыр 20—30 минут сәрмәнән да собрание вылә являйтчәны унджыкысәсә не став комсомолецясысә.

Әткымын комсомолецясысә собрание вылә неаскадә ләктәм ляддәдны мелочән, а комсомольскәй организа-

циясысә секретарясысә та вылә оз обращайтны колана вниманиә. Комсомолецясысә, кыдз Чупрова (сберкасса), Филиппова (типография) да райздрав, Молотов нима колхоз бердә первичнәй комсомольскәй организациясысә торя комсомолецясысә стәсәннетәг шуәны: нинәм особеннәйәсә абу—опоздайтә кә 15 либә 20 минут. Татшәм „мелочьясәсә“ соблюдайтәмысә комсомолецәсә вайәдә не дисциплинированнәй да не организованнәй мортәдз, кодә нарушайтә—союзнәй дисциплина, оз дорожит кәдән.

Вылын дисциплина пунктәмын ыджыд значение имейтә и аскадә комсомольскәй взносысә мынтәм да та кузя своднәй отчетясысә аскадә мөдәдәм. Тайә нагляднәй петкәдсә комсомолецясысә да комсомольскәй организациясысә секретарясысә дисциплинированностьсә да ответ-

(Помсә видзәд 4-әд лист б).

ДОСТОЙНОЯ ОТМЕТИТАМ КРАСНОЯ АРМИЯЛЫСЬ ЛУН!

(Азовской колхозникъяслон письма)

Радостной юрьяс локтёны мян необъятной страна-лон став помсянь. Советской народ вчю 1940 вося мирной уджлысь замечательной итогъяс. Кольом во мянлы вайис выль успехъяс социалистической строительстволон став областьюсн. Мян государство лонс нюшта ёнджыка озырн да вынаён.

Биджыдсь достижениеяс-мыс и донской колхозъяслон. Завоютёма зерновой да технической культураяслысь обильной урожай. Быдмо да ёнмо общественной животноводство.

Государственный обязательствояс выполнитом да МТС-лы натуроплата внеситом борын, азовской колхозъяс вузалоны кооперацияясны дас сюрс пудъяс-он нянь. Общественной хозяйство успешной развивайтом выло создайтёмабсь мощной неделимой фондъяс. Колхозной фермаясны скотлы обеспечитёма пю-тоса да шонд тывйом.

Мянлысь мирной, созидательной труд сюся видз доблестной Красной Армия—советской народлон любимой детище. Век жю, оз позь вунбдлыны капиталистической окружение йылысь, сы йылысь, мый став мир пасьята полыхайто мюдод империалистической войналон пюжар. Вынабсь да грознойбсь врагъясны мян рюднй Красной Армия да Военно-Морской флот. Колю, мед эськю и тыл вюли сятшюм жю топыдон!

Советской Союзеа уджалысь массаяс активной участвуйтны осоавиахим уджын, овладевайтны военной специальностьясон, мед эськю любой минутю сувтны дорйны асьеыс социалистической рюдина. Дон вылын ыджыд популярностён да любовон пользуйтю конной

спорт. Сюрс колхозникъяс—ворошиловской всадникъяс. Найос гютовитомын ыджыд роль воробны ворошиловской кавалеристъяслон осоавиахимовской клубъяс. Татшюм клубыс нель во нин существоуйт мян Елизаветовка станицаны. Сий гютовитис уна лихой наездник джигитъясюс, кодыяс отличной владейтны клинкон, кужбны преодолевайтны препятствиеяс. Онй клуб гютовитю кавалеристъясюс выль, сложнойджык программа серти. Кык группа прюйдитисны нин татшюм курсю да дасъбсь тышын и конной, и подбна стройын.

Мян районса джын колхозъясны создайтёмабсь да регулярной занимайтны пулеметчикъяслон, ворошиловской стрелокъяслон группаяс, кодыяс лобны полноценной боецъясон. Донлбн да Азовской морелон матыслунон пользуйтчюмён, мян колхозникъяс организуйтисны военно-морской группаяс да сөн велюдны сигнализация, штурманской, такелажной да шлюпочной делю. Создайтёмабсь сидз жю радист-коротковолновикъясны, ПВХО, служебной голубеводъясны группаяс.

Мян имеитчоны Красной крест обществолон кружокъяс, конй колхозницаяс приобретайтны медицинской сестраясны специальность.

Уна сиктсоветъясны—Куглянскойын, Кугейскойын, Стефанидо-Дарскойын—осоавиахимовской группаясысь шленъяслон нель витюд юконы имеитны нель вит оборонной значокон.

Матыстю Красной Армиялон славной 23-од годовщина. Уджалысь йюз дасътысбны достойной от-

метитны тайю знаменательной датасю. Паськалю оборонно-массовой удж. Ми лыддим, мый Азовской районны быд сикт, быд станица тайю вося февраль 23 лунюдз—Красной Армия лунюдз — вермас котыртны ворошиловской всадникъясны бти группаясы не этшаджык. Ми босътам ас выланым татшюм обязательство. Тасъ кындзи, ми создайтам быд колхозын ворошиловской стрелокъясны бти группайн. Красной Армия лун келю ми гютовитам да ледзам первой ступеня ворошиловской стрелокъясны 15 группа да первой ступеня ворошиловской кавалеристъясны 4 группа осоавиахимлон выль программа серти. Мян быд колхозын люб гютовитёма ГСО кузя первой да мюдод ступеня 6 значкисюс. Ставю ми гютовитам 300 морт, кодыяс любой кадю вермасны защищайтны мянлысь великой рюдина-юс.

Мянлысь быд предприятиеюс, быд колхозюс превратитам оборонлон неприступной крепостю!

Ленин нима колхозса председатель **И. Сашно**, Елизаветинской станичной исполкома председатель **Г. Доргобедов**, Ворошиловской кавалеристъяслон станичной клуба начальник **Н. Манеев**, „Власть Советов“ колхозса председатель **П. Стороженно**, ПВХО-са инструктор „Власть Советов“ сельхозартельса шлен **Я. Блашно**, Семibalковской сиктсоветса председатель **А. Калинин**, „Передовик“ сельхозартельса ворошиловской всадникъяс группаясы инструктор колхозник **Г. Москвич**, Азовской Осоавиахим советса председатель **Т. Ефремов**, Азовской РОКК организациясысь председатель **В. Иванов**.

Ростовской областъяс Азовской район. (Босътёма „Известия“ газетысь).

СВОДКА

Изьва вюрпромхоз пасьята январь 10-од лун нем-лю вюрлэдзан план тыртюм нузя

Воручастокъяс:	I кварт. план тыртюма		У д ж а л ю	
	Пюролом кузя прюч.	Кыслом кузя прюч.	Юз вын	Юв вын
Кедва	8,2	9,9	213	85
Картаель	7,2	7,1	185	75
Кипиево	14,1	10,2	192	61
Кюршак-шор	21,3	17,2	148	37
Ставыс вюрпромхоз пасьята	10,6	10,1	738	258
Та лыдысь Изьва район пасьята	11,8	10,8	551	177

Албанияса фронтъяс вылын

Американской корреспондентъяслон юртюм серти Клисурсянь войвыв-лань грекъяс займитисны выль высота. Химарасянь асывойвыло грекъясоннаступайтюм угрожайтю Тепелене да Валона кост снабжайтюм кузя итальянской линияясны. Итальянецъяс асыбыс позициясыс укрепляйтны Валона район-ын.

Итальянской самолётъяс бомбардируйтисны Кора, повредитисны карлысь центрюс. Виюма 100 мортъяс

унджык. Английской авиация шыбытис бомбаяс Валона выло. Греческой телеграфной агентство юртю, мый январь 6 лунлы паныда войнн греческой эсминецъяс пырисны Валона заливю да ледзисны кар выло 60 снаряд. Греческой эсминецъяс оз паныдавын противниклысь нюти судно да благополучной бюр воисны асланыс базаяс вы-лю.

(ТАСС).

Таи да французской Индо-Китай костын военной действияяс

Кыдз передайтю Югайтюд пресс агентство, Таилон самолётъяс продолжайтны бомбардируйтны Индо-Китайлысь территория. Бюря тышъясны Таилон войскаяс нуисны сёбкыд воштюмъяс.

Французской кругъясны заявляйтны, мый юдва кюония кадю состоитчас Таи да Французской Индо-Китай костын конфликт урегулируйтюм йылысь переговорыяс.

(ТАСС).

Африканы война

Лондонны официальной объявитёма сы йылысь, мый декабрь 12 лунсянь (Западной пустыняын английской наступлениелон заводитчюм) англичанады итальянецъясюс виюмлон да пленю босътёмаяслон общюй лыдыс составляйтю 94 сюрс морт.

Ония кадю военной действияяслон фронтъяс вешсис Египетской границасянь сё кымын миль сайю Тобрукую, мощной италья-

янской военно-морской да воздушной базалань. Бардия да Тобруку костын фактически итальянской войскаяс абуосъ. Став тайю участокъяс вылас действуйтны английской патрулясы.

Английской журналистской кругъясны лыддюны, мый матыса кадю Тобруку дорын заводитчасны гырьсы операцияяс.

(ТАСС).

Таи да французской Индо-Китай граница вылын

Американской корреспондентъяслон юртюм серти, Таилон войскаяс пересекайтисны Французской Индо-Китайлысь граница да оккупируйтисны некымын сикт. Французской Индо-Китайлон отступайтсы войскаяс понеситисны воштюмъяс да колисны тышкасян поле выло уна снаряжение. Таилон самолётъяс бомбардируйтисны Французской Индо-Китайын военной центръяс. Французъяс предпримитисны ответной бомбардировка

Границалон разной места-ясны продолжайтчоны столкновениеяс.

(ТАСС).

Рангель — Финляндия-са премьер-министр

Хельсинкыны официальной объявитёма выль Финляндской правительство формируйтюм йылысь. Премьер-министрюн назначитёма прогрессивной партияся шлен Рангель.

(ТАСС).

Отв. редактор — Н. Филиппов.

ИЗВЕЩЕНИЕ

15 января с/г, в 7 часов вечера, в помещении парткабинета состоится платная лекция на тему: „Расстановка сил на международной арене и расширение второй империалистической войны“.

Лекцию читает т. Попов М. С.

Билеты можно приобрести в парткабинете.

Партнабинет.

Комсомоллон дисциплина да организованность йылысь

(ПОМ)

ственностьсю. Но босътны кю, например, Бакур НСШ-са, Усть-Ижмаса, Мало-Галовоса да Больше-Галовоса комсомольской организацияясса секретаръясюс, то найю нюти на ва перечисляйтлыны сём сентябрь тюлысыянь. Абу бурджык делыс и Щельяюр затон бердса первичной комсомольской организацияын.

Оз аскадо представляйтны сводной отчетъяс Изьва НСШ бердса (секретарь Куликова), РО НКВД бердса (Артеева) да „Комсомолец“ колхоз бердса (секретарь Силина) комсомольской организацияяс. Типография бердса комсомольской организациясысь торъя комсомолецъяс, кыдз Рочев, Филиппова, Потапова, Канева оз мынтавын комсомольской взносыяс кык тюлысюдз да юалюм

выло, мыйла он мынтю аскадо членской взносыяс, висьталоны: ми имеитам право не мынтыны 3 тюлысь. Татшюм отношение комсомолецъяслон веськыда люб устав нарушитюм, расхлябанность да водзю выло допуститны некутшюма оз позь.

Став тайю тырмытюмторъясюс комсомолецъяс пювсын политической удж котыртюм подув вылын коло регыды кадон бырюдны да добитчыны, медым быд комсомольской организация да комсомолец збылысь став серьёзностён выполняйтис любой поручение да отличайтчисны асланыс организованностён да дисциплинированностён да масса пювсын петкюдлисны образцовой пример.

А. Дурнина, ВЛКСМ райкомса секретарь.